

Tajb'en tu'n t-xi qanit  
TU'JIL LOQ'ENAJ

Aqejo TU'JIL LOQ'ENAJ nxi kyq'o'n  
kyoklen tajawil

- Ntq'uma'n qa aqe tajawil jun k'ājel.
- Ntzaj tq'o'n q'uqb'il qk'u'j aj ttzaj qloq'o'n jun tixti' mo aj tchjet jun aq'untl; qa mya' b'a'njo loq'aj mo qa mixti' xi b'inchetjo aq'untl.
- Nmaqon ti'j k'ājel e'wan tten.
- Mlay chi q'inumax xjal toj e'win mo toj elq'an.
- Nkub' tmaqo'n jun chojb'il il ntq'uma'n kyajk'al kyajlaj totx'il ex toxin tajlal toj kawb'il ti'j Chojb'il Twitz Tnam (jun cholb'il il a'lixjo twi' jun qk'ayb'in mo jun qloq'b'en).

Ti'tzan ajo TU'JIL LOQ'ENAJ NOQ  
TOJ K'UXB'IL

Jun tu'jil kājel o tzaj q'o'n toklen tu'n SAT, ntzaj q'o'n toklen te loq'il ex nkyij k'u'n tanil toj xk'utz'ib', tu'njo lu', mya' il ti'j tu'n tetz twitz u'j tu'n tok toklen.

Ajo tu'jil loq'enaj noq toj k'uxb'il  
nq'umante:

- Qa at ntzaj q'onte ex ja' tumel ntzaj q'o'ne.
- Qa ax tok mo ax t-xilen tyol.
- Jun paqx ja'ku jyet tqanil ex lwey ja'ku tz'et chitpet twitz u'j.
- Junx tipumal iky tza'n jun tu'jil loq'enaj q'o'metz twitz u'j.
- Klo'xnix tten tyol toj k'uxb'il.

Ti'jb'enxi lu':

- Majx q'o'ntz jun techb'il te q'ol tipumal aj tetz q'o'n (CAE), techb'il nq'umante qa noqx junx u'j ex nq'umante qa ajo tqanil tku'x twitz, axix tok.



SUPERINTENDENCIA DE ADMINISTRACION TRIBUTARIA

TB'ANEL AQ'UNTL EX TOJ SPIKY'IN  
KAYB'IL CHOJB'IL

TQANYOLB'IL  
**WWW.**  
[sat.gob.gt](http://sat.gob.gt)

**1550**

**ALMG**  
AGENCIA  
DE  
IMPUESTOS  
MUNICIPALES  
DE GUATEMALA

# Kyajb'en ex kyxilen tu'jil loq'enaj



SUPERINTENDENCIA DE ADMINISTRACION TRIBUTARIA

Qb'inchanx xtalb'il ti'j  
qtanam **PAXIL**

B'inohana xtalb'il  
qaninx ta'jil tlap'ima

# Qb'inchanx jun xtalb'il ti'j qtanam PAXIL

## Ti'tzan ajo TU'JIL LOQ'ENAJ?

Jun u'j nq'umante tqanil jun qloq'in ex qa chojb'ilte jun aq'until ma b'ant.

Ajo tqanil tku'x toj nq'umante ti'j loq'binte jun tixti' ex qa tqanil chojb'ilte jun aq'until ma b'ant, nku'x tajlal q'ij tetz qloq'in, jte' xchjet ti'j ex ti'chaq ntk'ayin jun k'ayb'il.

## Kyajb'en ex kyxilen TU'JIL LOQ'ENAJ

### Alkye nq'umante qa mixti' kyajb'en TU'JIL LOQ'ENAJ?

- Nchi ajb'en tu'n tyek'it qa ma tz'etz loq'et jun tixti' mo chojb'il jun aq'until toj q'ancha'l twitz kawb'il.
- Nchi ajb'en tu'n kyk'ayin xjal ti'j kyloq'b'en.
- Nkyq'uma'n qa axix tok qa ma tz'etz loq'et jun tixti' mo qa ma chjet jun aq'until.
- Nchi ajb'en tu'n t-xi q'iyet tqanil telix ex tokitz pwaq.

## Ti'tzun nchi ajb'ena TU'JIL LOQ'ENAJ?

### Toj t-ximb'ajtz k'aixjel

- Jun u'j noqx te jun xjal in ex tq'o'n ajk'ayil te ajloq'al. Ntq'uma'n twitz kawb'il twi' kyyol xjal ti'j jun k'ayb'inte ex loq'b'inte jun tixti', tuk'il tajlal pwaq nb'ant ti'j kyu'n kab'e xjal.
- In ajb'en te yek'b'il k'ayb'inte ex loq'b'inte jun tixti'.
- Toj wajxaqlajk'al kab' totx'il Tkawb'il K'aixjel te qtanam Paxil, ntq'uma'n qa kyaqil ajk'ayil, il ti'j tu'n tkub' tk'u'n, toj ttxolil ex nuk'u'nxix kyten twitz jwe' ab'q'i, ex mya' tjaq'kutz jwe', kyaqil tu'jil tk'aixjel, o'kxixjo qa at jun kawb'il ntq'uma'n qa mya' jwe' ab'q'i.

### Toj t-ximb'ajtz chojb'il

- Jun u'j ilxix ti'j tu'n tajb'en kyu'n ajchojil, ti'j kyk'aixjel tkub' ex qa at aq'until nxi kyb'inchan.
- In ajb'en tu'n tetz q'o'n ajo qchojb'il qa ma tziky' tib'aj mo tu'n tel q'i'n chojb'il qa na'mx tjapon.
- In ajb'en tu'n tel iq'it twi' jun tixti' ex tu'n tqancha'lin jte' pwaq nkub' b'aj.

## Toj t-ximb'ajtz tajlal pwaq

- Nchi ajb'en tu'n tk'u'yet tqanil kyaqil k'aixjel nb'aj k'ayet ex kyaqil ntzaj loq'et.
- Tuk'il tu'jil loq'enaj, nxi q'met te ajloq'il jte' tk'as ex in okt tpwaq te tpwaq ajk'ayil.
- Te ajloq'il, jun u'j nq'uman ti' tloq'in kelitz ex nq'uman qa il ti'j tu'n tchjet.

## Toj t-ximb'ajtz kawb'il

Nq'uman qa twitz kawb'il ta', toj juntil yol, at toklen toj xtsib'il aj tqanet jun oklenj mo jun tz'eysb'il witzb'aj.

## Toj t-ximb'ajtz b'a'n xjal:

Kyaqilqe ajpaxil at il tok q'i'j tu'n qmojin tuk'il qchojb'il tu'n kyxi b'inchet aq'until te qe qkyaqilx ex tu'n qka'yin kyi'j txqantl xjal tu'n kychojin twitz qtanam.